

**Zeitschrift:** Bauen + Wohnen = Construction + habitation = Building + home : internationale Zeitschrift  
**Herausgeber:** Bauen + Wohnen  
**Band:** 9 (1955)  
**Heft:** 4

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 02.02.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**





**Industriebau Wartmann & Cie. AG.**

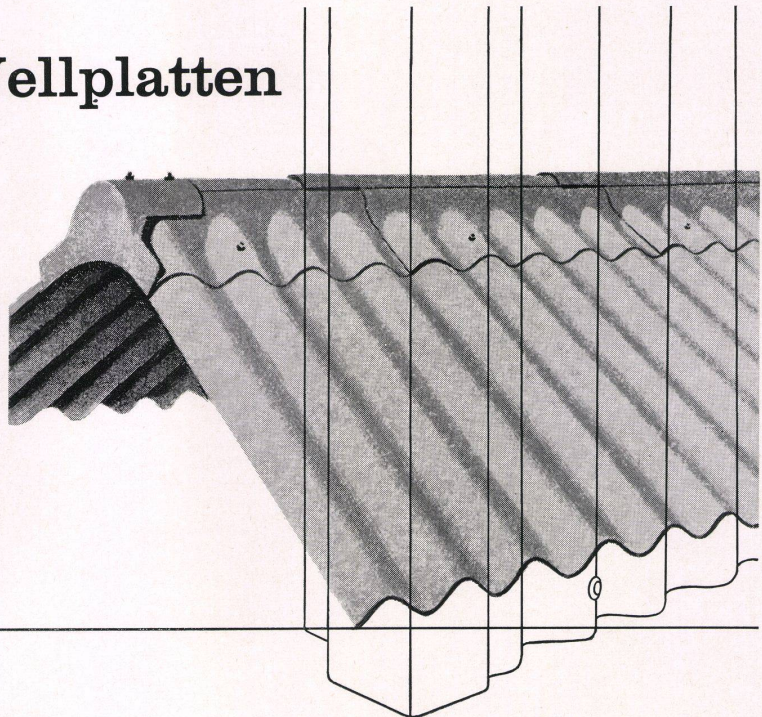
Stahlbau / Kesselschmiede

Brugg / Zürich

## Wellplatten

Für wetterfeste Dach-  
Eindeckungen und Fassaden-  
Verkleidungen von Fabrik-  
anlagen, Flugzeug- und  
Ausstellungshallen, Lager-  
schuppen usw.

Das geringe Eigengewicht  
der Platten gestattet eine  
wirtschaftliche Konstruktion.  
Ausführung von gewölbten  
und ebenen Sheddächern  
mit gutem Lichteinfall.



# Eternit

Eternit AG. Niederurnen  
Telefon 058 415 55



*In einer Frage sind sie sich einig:*

*Maxim-Kombinationen sind ein wunderbare  
Arbeits erleichterung und ein Prunkstück jeder  
modernen Küche.*



Schweizer Hausfrauen bevorzugen immer mehr die modernen, elektrischen

## Maxim KOMBINATIONEN

*In einer montagefertigen und anschlussbereiten Kombination lassen sich vereinigen:*



**Einbauböiler 30 – 125 Liter**



**Einbauherd mit 8-Stufen-Feinregulierung und der unerhört raschen Ultrarapid-Platte**



**Kehrichtabteil mit automatischem Eimer auszug**



**Schublade oder Schubladenstock mit ausziehbarem Rüstbrett**

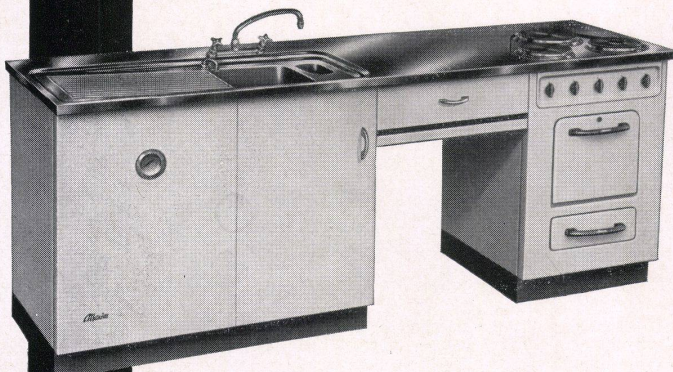


**Qualitätskühlschrank 42 oder 60 Liter**



**Spültisch aus unverwüchtlichem Chromstahl mit schwenkbarer Mischbatterie**

Lieferung obiger Apparate in jeder gewünschten Zusammenstellung. Unser Kombinationensortiment umfaßt über 100 Varianten!



*Das jüngste Kind aus unserer Kombinationsfamilie:  
MAXIM - KLEINKOMBINATION  
für Appartements, Ferien-  
häuser, Motels usw.*

Spültisch, Ausziehref-  
schau, Kehrichtabteil  
und Boiler in einem  
Apparat vereinigt!



MAXIM AG. AARAU

der. Es gibt wohl Ausnahmen von dieser Regel, aber sie sind höchst selten. Der zweite Faktor sind Heiraten. Wenn es wirtschaftlich besser geht, heiraten mehr junge Leute, die sonst aus wirtschaftlichen Gründen damit warten. Der dritte Umstand ist das Verlangen nach zusätzlichem Raum. Billige, schlechte Wohnungen werden verlassen, sobald die Möglichkeit besteht, sich mehr Raum zu gönnen. Die Situation der Bauindustrie ist charakterisiert durch heftige Schwankungen. Gebäude sind Objekte mit langer Lebensdauer; wenn ihrer zuviele geworden sind, bedarf es langer Zeit, bis sie außer Gebrauch kommen. Umgekehrt wenn wenig gebaut wird, wie das in Kriegs- und Krisenzeiten der Fall ist, und es entsteht ein Mangel an Häusern, so bedarf es einer Reihe von Jahren, bis der notwendige Bedarf wieder gedeckt ist. Dr.W.Sch.

### Arsta Zentrum,

ein neues Gemeindezentrum in einer der Vorstädte Stockholms.

Architekten Erik und Tore Ahlsén.

Die teilweise sehr heftig geführte Diskussion um eine Totalrevision unserer Zürcher Bauordnung ging unter anderem auch um die Gestaltung von Gemeindezentren. Die Kritiker der bestehenden Bauordnung und ihrer Auswirkungen bemängelten an den bis heute gebauten sogenannten Quartierzentren, daß diese in keiner Art und Weise dem eigentlichen Sinn dieser Institution entsprechen.

Die schwedische Hauptstadt zeigt wie schon in andern Gebieten des Bauwesens, auch hier am ausgeführten Beispiel, was unter einem Quartierzentrum verstanden sein möchte. In Arsta, einem der südlichen Vororte von Stockholm, leben ca. 25 000 Einwohner. Ohne ein Programm und ohne Erfahrung für die spezielle Auf-

gabe eines solchen Quartierzentrums zu haben, begannen die beiden Architekten Erik und Tore Ahlsén schon vor ca. 10 Jahren mit Mietervereinen, politischen Organisationen, Sportclubs und Unternehmergruppen die Idee eines für diesen neuen Stadtteil bestimmten Quartierzentrums anhand eines Experimentmodelles zu diskutieren. Es ist typisch für die Einstellung des Schweden zu öffentlichen Fragen, daß aus solchen Diskussionen sehr rasch ein klares Bild des gewünschten Programms für diese Anlage entstand. Im wesentlichen U-förmig angelegt steht heute eine Gruppe von 1-2-stöckigen Bauten, die sich um eine in der Mitte der Anlage liegende Gebäudegruppe placiert. Diese zentrale Gebäudegruppe umfaßt ein kleines Theater mit einem Zuschauerraum, eine Bibliothek, eine Gruppe von Ateliers und einen Musiksaal. In der

### Grundriß Arster Zentrum

- 1 Kino
- 2 Foyer
- 3 Wohnungen
- 4 Läden
- 5 Restaurant
- 6 Post, Apotheke, Läden
- 7 Quartierplatz
- 8 Läden
- 9 Garderobe
- 10 Eingang zu Freizeitalokal
- 11 Café
- 12 Eingangshalle
- 13 Theater
- 14 Bibliothek
- 15 Bibliothekhof
- 16 Ateliers
- 17 Musiksaal
- 18 Laden- und Büroräume
- 19 Kinderspielhof
- 20 Wohnungen und Kindergarten
- 21 Freiluftparkett des Theaters

